

**DIRECTIVA 2004 / 108 / CE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI****din 15 decembrie 2004****referitoare la apropierea legislațiilor Statelor membre cu privire la compatibilitatea electromagnetică și care abrogă directiva 89 / 336 / CEE****(Text ce prezintă interes pentru EEE)**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE, (5)

având în vedere tratatul ce instituie Comunitatea europeană, și în special articolul 95 al său,

având în vedere propunerea Comisiei, (6)

având în vedere avizul Comitetul economic și social european <sup>(1)</sup>,care statuează conform procedurii vizate la articolul 251 al tratatului <sup>(2)</sup>,

luând în considerare ceea ce urmează:

- (1) Directiva 89 / 336 / CEE a Consiliului din 3 mai 1989 cu privire la apropierea legislațiilor Statelor membre referitoare la compatibilitatea electromagnetică <sup>(3)</sup> a fost reexaminată în cadrul inițiativei SLIM (Simpler Legislation for the Internal Market – simplificarea legislației referitoare la piața internă). Procesul SLIM și consultarea aprofundată care a urmat au arătat că trebuie să se completeze, să se întărească și să se clarifice cadrul stabilit de către directiva 89 / 336 / CEE.
- (2) Statele membre trebuie să vegheze ca radiocomunicațiile, inclusiv receptarea emisiunilor de radiodifuziune și serviciile de radioamatori ce operează în conformitate cu regulamentul radiocomunicațiilor din Uniunea internațională a telecomunicațiilor (UIT), și rețelele de alimentare electrică și de telecomunicații, ca și echipamentele care sunt racordate la acestea, să fie protejate contra perturbațiilor electromagnetice.
- (3) Este necesar să se armonizeze dispozițiile dreptului național ce asigură protecția contra perturbațiilor electromagnetice pentru a asigura libera circulație a aparatelor electrice și electronice fără a reduce nivelurile justificate de protecție în Statele membre.
- (4) Protecția contra perturbațiilor electromagnetice cere ca obligațiile să fie impuse diversilor agenți economici. Aceste obligații ar trebui să fie aplicate în mod echitabil și eficient pentru a asigura numita protecție.

---

<sup>(1)</sup> JO C 220 din 16.9.2003, p.13.

<sup>(2)</sup> Avizul Parlamentului european din 9 martie 2004 (neapărut încă în Jurnalul oficial) și decizia Consiliului din 29 noiembrie 2004.

<sup>(3)</sup> JO L 139 din 23.5.1989, p.19. Directivă modificată în ultimul moment de directiva 93 / 68 / CEE (JO L 220 din 30.8.1993, p.1).

- (5) Este necesar să se reglementeze compatibilitatea electromagnetică a echipamentelor electromagnetice în vederea asigurării funcționării pieței interne, adică o zonă fără frontiere interne în care este asigurată libera circulație a mărfurilor, a persoanelor, a serviciilor și a capitalurilor.
- (6) Echipamentele despre care este vorba în prezenta directivă ar trebui să cuprindă atât aparatele, cât și instalațiile fixe. Totuși, dispoziții distincte ar trebui să fie puse la punct pentru aparate, pe de o parte, și pentru instalațiile fixe, pe de altă parte. Într-adevăr, în timp ce aparatele, ca atare, pot să circule liber în interiorul Comunității, instalațiile fixe sunt, în ceea ce le privește, instalate pentru o folosire permanentă într-un loc definit dinainte, sub formă de asamblări de diferite tipuri de aparate și, în caz de nevoie, de alte dispozitive. Alcătuirea și funcțiile acestor instalații răspund, în cea mai mare parte a timpului, nevoilor particulare ale operatorilor lor.
- (7) Echipamentele hertziene și echipamentele terminale de telecomunicații nu ar trebui să fie acoperite de prezenta directivă, căci ele sunt deja reglementate de directiva 1999 / 5 / CE a Parlamentului european și a Consiliului din 9 martie 1999 cu privire la echipamentele hertziene și echipamentele terminale de telecomunicații și de recunoașterea mutuală a conformității lor <sup>(4)</sup>. Cerințele în materie de compatibilitate electromagnetică cuprinse în cele două directive asigură același nivel de protecție.
- (8) Aeronavele sau echipamentele prevăzute a fi instalate la bordul aeronavelor nu ar trebui să fie acoperite de prezenta directivă, căci ele sunt deja supuse unor reguli comunitare sau internaționale speciale în materie de compatibilitate electromagnetică.
- (9) Nu este necesar să se reglementeze în prezenta directivă echipamentele inofensive prin natură pe planul compatibilității electromagnetice.
- (10) Prezenta directivă nu ar trebui să vizeze securitatea echipamentelor, deoarece aceasta face obiectul măsurilor legislative comunitare sau naționale distincte.
- (11) Când prezenta directivă reglementează aparate, ea ar trebui să vizeze aparatele finite, disponibile din punct de vedere comercial, pentru prima dată pe piața comunitară. Anumite componente sau subansamble ar trebui, în anumite condiții, să fie considerate ca aparate dacă ele sunt puse la dispoziția utilizatorului final.
- (12) Principiile pe care se sprijină prezenta directivă sunt cele enunțate în rezoluția Consiliului din 7 mai 1985 cu privire la o nouă abordare în materie de armonizare tehnică și de standardizare <sup>(1)</sup>. Conform acestei abordări, proiectarea și fabricarea echipamentelor sunt supuse unor cerințe esențiale în privința compatibilității electromagnetice. Aceste cerințe sunt în situația de a li se conferi o expresie tehnică prin standardele europene armonizate care trebuie adoptate de către organismele de standardizare europene, Comitetul european de standardizare (CEN), Comitetul european de standardizare electrotehnică (CENELEC) și Institutul european de norme / standarde de telecomunicații (ETSI). CEN, CENELEC și ETSI sunt recunoscute ca instituții competente în domeniul prezentei directive pentru adoptarea standardelor armonizate, pe care ele le elaborează conform cu orientările generale în materie de cooperare între ele însele și Comisie și cu procedura fixată de către directiva 98 / 34 / CE a Parlamentului european și a Consiliului din 22 iunie 1998 ce prevede o procedură de informare în domeniul standardelor și reglementărilor tehnice și a regulilor referitoare la serviciile societății informației <sup>(2)</sup>

<sup>(4)</sup> JO L 91 din 7.4.1999, p.10. Directivă modificată prin reglementarea (CE) nr. 1882 / 2003 (JO L 284 din 31.10.2003, p.1).

<sup>(1)</sup> JO C 136 din 4.6.1985, p.1.

- (13) Standardele armonizate reflectă starea tehnicii general recunoscută în materie de compatibilitate electromagnetică în Uniunea europeană. Este, deci, în interesul funcționării pieței interne să dispună de standarde de compatibilitate electromagnetică a echipamentelor care au fost armonizate la nivel comunitar. Când referința la o un standard de acest tip a fost publicată în *Jurnalul oficial al Uniunii europene*, conformitatea cu acest standard ar trebui să dea ocazia unei supoziții de conformitate cu cerințele esențiale în cauză, chiar dacă numita conformitate ar trebui să poată să fie stabilită prin alte mijloace. Conformitatea cu un standard armonizat înseamnă conformitatea cu dispozițiile sale și demonstrarea acestei conformități prin metodele pe care le descrie standardul armonizat sau prin cele la care el face referință.
- (14) Fabricanții de echipamente destinate a fi racordate la rețele ar trebui să construiască aceste echipamente astfel încât să evite ca rețelele să suporte o degradare inacceptabilă a funcționării lor când ele sunt utilizate în condiții de exploatare normale. Exploatatorii de rețele ar trebui să le construiască pe acestea astfel încât fabricanții de echipamente susceptibile a fi racordate la rețele să nu fie în situația de a li se impune constrângeri disproporționate pentru a evita ca rețelele să suporte o degradare inacceptabilă a funcționărilor lor. Organismele europene de standardizare ar trebui să ia în seamă cum se cuvine acest obiectiv (inclusiv efectele cumulative ale tipurilor de fenomene electromagnetice vizate) la elaborarea standardelor armonizate.
- (15) Punerea pe piață sau punerea în funcțiune a aparatelor nu ar trebui să fie posibilă decât dacă fabricanții respectivi au stabilit că aceste aparate au fost concepute și fabricate conform cerințelor prezentei directive. Aparatele puse pe piață ar trebui să poarte marcajul „CE” ce atestă conformitatea cu prezenta directivă. Deși responsabilitatea evaluării conformității ar trebui să revină fabricantului, fără a fi necesară intervenția unui organism independent de evaluare a conformității, fabricanții ar trebui să fie liberi să folosească serviciile unui astfel de organism.
- (16) Obligația de evaluare a conformității ar trebui să constrângă fabricantul să efectueze o evaluare a compatibilității electromagnetice a aparatelor pe baza fenomenelor care trebuie să fie luate în seamă, pentru a determina dacă numitele aparate corespund cerințelor în materie de protecție prevăzute de prezenta directivă.
- (17) În cazul în care aparatele pot să aibă mai multe configurații, evaluarea compatibilității electromagnetice ar trebui să stabilească dacă ele corespund cerințelor în materie de protecție în configurațiile concepute de către fabricant ca reprezentative pentru o utilizare normală pentru aplicațiile prevăzute. În astfel de cazuri, ar trebui să fie suficient să se efectueze o evaluare pe baza configurației care riscă cel mai mult să provoace perturbații maxime și pe baza configurației care este cea mai sensibilă la perturbații.

---

<sup>(2)</sup> JO L 204 din 21.7.1998, p.37. Directivă modificată în ultimul moment prin actul de aderare din 2003.

- (18) Instalațiile fixe, inclusiv mașinile mari și rețelele, pot să provoace perturbații electromagnetice sau să sufere astfel de perturbații. Se poate să existe o interfață între instalațiile fixe și aparate, și perturbațiile electromagnetice produse de către instalațiile fixe pot să afecteze aparatele, și invers. Din unghiul compatibilității electromagnetice, nu prezintă interes să se știe dacă perturbațiile electromagnetice provin de la aparate sau de la instalații fixe. În consecință, instalațiile fixe și aparatele ar trebui să fie supuse unui regim de cerințe esențiale coerent și complet. Standardele armonizate ar trebui să poată să fie aplicate instalațiilor fixe pentru a stabili conformitatea cu cerințele esențiale pe care le acoperă aceste standarde.
- (19) Luând în considerare caracteristicile lor specifice, instalațiile fixe nu trebuie să fie supuse obligației de a purta marcajul „CE”, și nici declarației de conformitate.
- (20) Nu este adecvat să se efectueze evaluarea conformității aparatelor puse pe piață cu scopul de a fi încorporate în instalațiile fixe date, și pe de altă parte nedisponibile în comerț, independent de instalațiile fixe în care trebuie să fie încorporate. Prin urmare, aceste aparate ar trebui să fie scutite de procedurile de evaluare a conformității aplicabile, în mod normal, aparatelor. Totuși, nu ar trebui ca aceste aparate să poată să compromită conformitatea instalațiilor fixe în care ele sunt încorporate. Dacă un aparat ar trebui să fie încorporat în mai mult de o instalație fixă identică, identificarea caracteristicilor acestor instalații în materie de compatibilitate electromagnetică ar trebui să fie suficientă pentru a fi scutită de procedura de evaluare a conformității.
- (21) Trebuie să se prevadă o perioadă de tranziție pentru a fi siguri că fabricanții și celelalte părți vizate pot să se adapteze noii reglementări.
- (22) Dat fiind că obiectivul prezentei directive, adică acela de a asigura funcționarea pieței interne prevăzând că echipamentele trebuie să fie conforme cu un nivel de compatibilitate electromagnetică adecvat, nu poate fi realizat în mod suficient de către Statele membre și poate deci, dată fiind raza sa de acțiune și efectele sale, să fie mai bine realizat la nivel comunitar, Comunitatea poate să ia măsuri, conform principiului de subsidiaritate consacrat în articolul 5 al tratatului. Conform principiului de proporționalitate, așa cum este el enunțat în același articol, prezenta directivă nu depășește ceea ce este necesar pentru a atinge acest obiectiv.
- (23) Directiva 89 / 336 / CEE ar trebui, deci, să fie abrogată,

AU SUSPENDAT PREZENTA DIRECTIVĂ:

## CAPITOLUL I

### DISPOZIȚII GENERALE

#### Articolul întâi

#### Obiectul și domeniul de aplicare

1. Prezenta directivă reglementează compatibilitatea electromagnetică a echipamentelor. Ea vizează asigurarea funcționării pieței interne prevăzând că echipamentele trebuie să fie conforme la un nivel adecvat de compatibilitate electromagnetică. Prezenta directivă se aplică echipamentelor care sunt definite la articolul 2.

2. Prezenta directivă nu se aplică:

a) echipamentelor la care se referă directiva 1999 / 5 / CE;

b) produselor, pieselor și echipamentelor aeronautice vizate de regulamentul (CE) nr. 1592 / 2002 al Parlamentului european și al Consiliului din 15 iulie 2002 cu privire la regulile comune în domeniul aviației civile și care instituie o Agenție europeană a securității aeriene <sup>(1)</sup>;

c) echipamentelor hertziene folosite de către radioamatori în sensul regulamentului radiocomunicațiilor adoptat în cadrul Constituției și a convenției UIT <sup>(2)</sup>, afară numai dacă aceste echipamente sunt disponibile în comerț. Kiturile (obiectele vândute dezasamblate, asamblarea făcându-se de către cumpărător) componentelor destinate a fi asamblate de către radioamatori și echipamentele comerciale modificate de către și pentru radioamatori nu sunt considerate ca echipamente disponibile în comerț.

3. Prezenta directivă nu se aplică echipamentelor ale căror caracteristici fizice implică prin însăși natura lor:

a) că ele sunt incapabile să producă sau să contribuie la producerea emisiilor electromagnetice care depășesc un nivel permițând echipamentelor hertziene și de telecomunicații și altor echipamente să funcționeze cum a fost prevăzut; și

b) că ele funcționează fără degradare inacceptabilă în prezența perturbațiilor electromagnetice prezente, în mod normal, în cazul utilizării prevăzute.

4) Când, pentru echipamentele vizate la paragraful 1, cerințele esențiale definite în anexa I sunt prevăzute total sau parțial în mod mai specific de către alte directive comunitare, prezenta directivă nu se aplică sau încetează să se aplice acestor echipamente în privința cerințelor datând de la punerea în aplicare a numitelor directive.

5) Prezenta directivă este fără efect asupra aplicării dreptului comunitar sau național ce guvernează securitatea echipamentelor.

6)

---

<sup>(1)</sup> JO L 240 din 7.9.2002, p.1. Regulament modificat de reglementarea (CE) nr. 1701 / 2003 a Comisiei (JO

L 243 din 27.9.2003, p.5).

<sup>(2)</sup> Constituția și convenția Uniunii internaționale a telecomunicațiilor, adoptate de conferința aditională a plenipotențiarilor (Geneva, 1992), așa cum au fost modificate de conferința plenipotențiarilor (Kyoto, 1994).

## Articolul 2

### Definiții

1. În scopul prezentei directive, se înțelege prin:

- a) „echipament” : un aparat sau o instalație fixă oarecare;
- b) „aparat” : orice dispozitiv finit sau orice combinație de astfel de dispozitive puse în comerț în calitate de unitate funcțională independentă, destinat utilizatorului final și susceptibil de a produce perturbații electromagnetice, sau a căror funcționare poate să fie afectată de astfel de perturbații;
- c) „instalație fixă” : o combinație specială a mai multor tipuri de aparate și, în caz de nevoie, a altor dispozitive, care sunt asamblate, instalate și prevăzute pentru a fi folosite în mod permanent într-un loc predefinit;
- d) „compatibilitate electromagnetică” : aptitudinea echipamentelor de a funcționa în mediul lor electromagnetic, în mod satisfăcător, fără a produce, ele însele, perturbații electromagnetice intolerabile pentru alte echipamente în acest mediu;
- e) „perturbație electromagnetică” : orice fenomen electromagnetic susceptibil să creeze tulburări de funcționare a unui echipament. O perturbație electromagnetică poate să fie un zgomot electromagnetic, un semnal nedorit sau o modificare a mediului de propagare el însuși;
- f) „imunitate” : aptitudinea echipamentelor de a funcționa conform prevederilor, fără degradare în prezența perturbațiilor electromagnetice;
- g) „în scopuri de securitate” : în scopul de a proteja viața oamenilor sau bunurile;
- h) „mediu electromagnetic” : totalitatea fenomenelor electromagnetice observabile într-un loc dat.

2. În scopul prezentei directive, articolele următoare sunt considerate ca fiind aparate în sensul paragrafului 1, punctul b) :

- a) „componentele” sau „subansamblele” destinate a fi încorporate într-un aparat de către utilizatorul final, și care sunt susceptibile de a provoca perturbații electromagnetice, sau a căror funcționare riscă să fie afectată de aceste perturbații;
- b) „instalațiile mobile” definite ca o combinație de aparate și, în caz de nevoie, de alte dispozitive, prevăzută a fi deplasată și a funcționa în locuri diferite.

## Articolul 3

### Punerea pe piață și / sau punerea în funcțiune

Statele membre iau toate măsurile corespunzătoare pentru ca echipamentele să nu fie puse pe piață și / sau puse în funcțiune decât dacă ele sunt conforme cu cerințele prezentei directive de îndată ce ele sunt instalate cum trebuie, întreținute și folosite conform scopurilor prevăzute.

## Articolul 4

### **Libera circulație a echipamentelor**

1. Statele membre nu se opun, din motive legate de compatibilitatea electromagnetică, punerii pe piață și / sau punerii în funcțiune, pe teritoriul lor, a echipamentelor conforme cu prezenta directivă.

2. Cerințele prezentei directive nu împiedică aplicarea, în orice Stat membru, a măsurilor speciale de mai jos, referitoare la punerea în funcțiune sau la folosirea echipamentelor :

a) măsuri pentru rezolvarea unei probleme de compatibilitate electromagnetică ce există sau care este prevăzută pe un site specific;

b) măsuri luate din motive de securitate, vizând protejarea rețelelor publice de telecomunicații sau stațiile de recepție sau de emisie când aceste rețele sunt folosite în scopuri de securitate în cadrul situațiilor bine definite în privința spectrului.

Fără a renunța la directiva 98 / 34 / CE, Statele membre notifică aceste măsuri speciale Comisiei și celorlalte State membre.

Măsurile speciale care au fost acceptate sunt publicate de către Comisie în *Jurnalul oficial al Uniunii europene*.

3. Statele membre nu se opun prezentării și / sau demonstrării, cu ocazia târgurilor comerciale, a expozițiilor sau evenimentelor similare, echipamentelor ne-conforme cu prezenta directivă, cu condiția ca un semn vizibil să indice, în mod clar, că aceste echipamente nu pot să fie puse pe piață și / sau puse în funcțiune atâta timp cât ele nu au fost făcute în conformitate cu prezenta directivă. Demonstrațiile nu pot să aibă loc decât dacă sunt luate măsuri adecvate pentru a evita perturbațiile electromagnetice.

## Articolul 5

### **Cerințe esențiale**

Echipamentele vizate la articolul 1 trebuie să corespundă cerințelor esențiale ce figurează în anexa 1.

## Articolul 6

### **Standardele armonizate**

1. Prin „standard armonizat(ă)” se înțelege o specificație tehnică adoptată de către un organism de standardizare european recunoscut în cadrul unui mandat acordat de către Comisie conform procedurilor fixate în directiva 98 / 34 / CE cu scopul de a stabili o cerință europeană. Conformitatea cu „un standard armonizat” nu este obligatorie .

2. Conformitatea echipamentelor cu standardele armonizate aplicabile ale căror referințe au fost publicate în *Jurnalul oficial al Uniunii europene* dă ocazia, din partea Statelor membre, unei prezumții de conformitate cu cerințele esențiale ce figurează în anexa I, cerințe la care se referă aceste standarde. Această prezumție de conformitate se limitează la domeniul de aplicare a standardului sau a standardelor armonizate aplicate și la cerințele esențiale aplicabile pe care ea le acoperă sau pe care ele le acoperă.

3. Când un Stat membru sau Comisia consideră că un standard armonizat nu răspunde în totalitate cerințelor esențiale ce figurează în anexa 1, ele supun problema comitetului permanent instituit prin directiva 98 / 34 / CE (denumit mai departe „comitet”), prezentându-i motivele. Comitetul emite un aviz fără întârziere.

4. După ce a primit avizul comitetului, Comisia ia una din deciziile de mai jos în privința referințelor la standardul armonizat în discuție :

- a) să nu se publice;
- b) să se publice cu restricții;
- c) să se mențină referința la *Jurnalul oficial al Uniunii europene*;
- d) să se retragă referința din *Jurnalul oficial al Uniunii europene*.

Comisia informează fără întârziere Statele membre despre decizia sa.

## CAPITOLUL II

### APARATE

#### Articolul 7

#### **Procedura de evaluare a conformității pentru aparate**

Conformitatea aparatelor cu cerințele esențiale vizate în anexa I este demonstrată recurgând la procedura descrisă în anexa II (controlul intern al fabricației). Totuși, este, de asemenea, posibil, după placul fabricantului sau al mandatarului său în Comunitate, să se urmeze procedura descrisă în anexa III.

#### Articolul 8

#### **Marcajul „CE”**

1. Aparatele a căror conformitate cu prezenta directivă a fost stabilită prin procedura vizată în articolul 7 trebuie să poarte marcajul „CE” care să o ateste. Lipirea marcatului „CE” intră în sarcina fabricantului sau mandatarului său în Comunitate. Marcatul „CE” este lipit conform anexei V.

2. Statele membre iau măsurile necesare pentru a interzice lipirea pe aparate sau pe ambalajul lor sau pe modul lor de folosire a mărcilor susceptibile de a induce în eroare terții cu privire la semnificația și / sau grafismul marcatului „CE”.

3. Orice altă marcă poate să fie lipită pe aparate, pe ambalajul lor sau pe modul lor de folosire, cu condiția ca aceasta să nu compromită nici vizibilitatea, nici lizibilitatea marcatului „CE”.

4. Fără a renunța la articolul 10, dacă o autoritate competentă stabilește că marcajul „CE” a fost aplicat cum nu trebuie, fabricantul sau mandatarul său în Comunitate trebuie să facă aparatele conforme cu dispozițiile referitoare la marcatul „CE” în condițiile impuse de către Statul membru respectiv.

## Articolul 9

### **Alte mărci și informații**

1. Fiecare aparat trebuie să fie identificat prin tipul său, lotul din care el face parte, numărul său de serie sau orice altă informație ce permite să-l identifice.
2. Fiecare aparat trebuie să fie însoțit de numele și de adresa fabricantului și, în cazul în care nu este stabilit în Comunitate, de numele și de adresa mandatarului său sau al persoanei din Comunitate responsabilă de punerea pe piața comunitară a aparatului.
3. Fabricantul trebuie să furnizeze informații despre orice precauție specifică care trebuie luată la montaj, la instalare, la întreținere sau la utilizarea aparatului, astfel încât să garanteze că, odată ce este pus în funcțiune, el este conform cerințelor în materie de protecție, prevăzute în anexa I, punctul 1.
4. Aparatele pentru care conformitatea cu cerințele în materie de protecție nu este asigurată în zonele rezidențiale trebuie să fie însoțite de o indicație clară a acestei restricții de folosire, dacă este cazul, de asemenea, pe ambalaj.
5. Informațiile necesare pentru a permite o folosire a aparatului conform cu scopurile prevăzute pentru acesta figurează în instrucțiunile care îl însoțesc.

## Articolul 10

### **Protectia / salvagardarea**

1. Când un Stat membru constată că aparatele ce poartă marcajul „CE” nu sunt conforme cu cerințele prezentei directive, el ia toate măsurile corespunzătoare pentru a retrage de pe piață aceste aparate, pentru a interzice punerea lor pe piață sau punerea lor în funcțiune, sau pentru a limita libertatea lor de circulație.
2. Statul membru respectiv informează imediat Comisia și celelalte State membre despre orice măsură de acest tip, expunând motivele și indicând, în special, dacă non-conformitatea se datorează :
  - a) nerespectării cerințelor esențiale vizate la anexa I, în cazul în care aparatele nu sunt conforme cu standardele armonizate vizate la articolul 6 ;
  - b) unei aplicări incorecte a standardelor vizate la articolul 6 ;
  - c) unor lacune ale standardelor armonizate vizate la articolul 6.
3. Comisia consultă părțile vizate cât se poate de repede, apoi aduce la cunoștința Statelor membre dacă ea consideră că măsura este justificată sau nu.
4. Când măsura vizată la paragraful 1 este atribuită unei lacune a standardelor armonizate, Comisia, după ce a consultat părțile, supune problema comitetului și pune în funcțiune procedura prevăzută la articolul 6, paragrafele 3 și 4, dacă Statul membru respectiv are intenția să mențină măsura în cauză.

5. Când aparatele neconforme au fost supuse procedurii de evaluare a conformității vizate la anexa III, Statul membru respectiv ia măsurile corespunzătoare cu privire la autorul avizului calificat vizat la anexa III, punctul 3, și informează Comisia, ca și celelalte State membre în consecință.

## Articolul 11

### **Decizii cu privire la retragerea și interzicerea aparatelor sau restricționarea liberei lor circulații**

1. Orice decizie luată în virtutea prezentei directive de a retrage niște aparate de pe piață, de a le interzice sau de a le restrânge punerea pe piață sau punerea în funcțiune, sau de a le restrânge libertatea de circulație, trebuie să expună motivele precise pe care ea se sprijină. Aceste decizii sunt notificate fără întârziere părții respective, care trebuie să fie informată în același timp despre recursurile pe care i le oferă dreptul național în vigoare în Statul membru în chestiune și despre termenele în care aceste recursuri trebuie să fie formulate.

2. În cazul deciziei vizate la paragraful 1, fabricantul, mandatarul său sau orice altă parte interesată au posibilitatea de a prezenta într-o lumină favorabilă punctul lor de vedere în prealabil, cu excepția cazului când această consultare este imposibilă ținând seama de caracterul urgent al măsurii ce trebuie luate, în special din cauza cerințelor ce ating interesul public.

## Articolul 12

### **Organisme notificate**

1. Statele membre notifică Comisiei organismele pe care ele le-au desemnat pentru a îndeplini sarcinile vizate în anexa III. Statele membre aplică criteriile fixate în anexa VI când ele stabilesc organismele ce trebuie desemnate.

Această notificare indică dacă organismele sunt desemnate pentru a îndeplini sarcinile vizate în anexa III pentru toate aparatele la care se referă prezenta directivă și / sau cerințele esențiale vizate în anexa I sau dacă ele nu sunt desemnate decât pentru anumite aspecte și / sau categorii de aparate.

2. Organismele conforme cu criteriile de evaluare fixate prin standardele armonizate aplicabile sunt prezumate conforme cu criteriile expuse în anexa VI la care se raportează astfel de standarde. Comisia publică în *Jurnalul oficial al Uniunii europene* referințele la aceste standarde.

3. Comisia publică în *Jurnalul oficial al Uniunii europene* o listă de organisme notificate. Comisia veghează ca această listă să fie adusă la zi.

4. Când un Stat membru apreciază că un organism notificat nu mai răspunde criteriilor expuse în anexa VI, el informează despre aceasta Comisia și celelalte State membre. Comisia retrage referința la acest organism din lista vizată la paragraful 3.

## CAPITOLUL III

### INSTALAȚII FIXE

#### Articolul 13

##### **Instalații fixe**

1. Aparatele puse pe piață și care pot să fie încorporate într-o instalație fixă sunt supuse tuturor dispozițiilor aplicabile cu privire la aparatele cuprinse în prezenta directivă.

Dispozițiile articolelor 5, 7, 8 și 9 nu sunt, totuși, cu aplicare obligatorie în cazul aparatelor prevăzute pentru a fi încorporate într-o instalație fixă dată și care nu sunt disponibile în comerț, pe de altă parte. În astfel de cazuri, documentația de însoțire trebuie să identifice instalația fixă, ca și caracteristicile sale în materie de compatibilitate electromagnetică și să indice precauțiile care trebuie luate pentru a încorpora aici aparatele astfel încât să nu compromită conformitatea acestei instalații. Documentația trebuie să cuprindă, în plus, informațiile vizate la articolul 9, paragrafele 1 și 2.

2. Când anumite elemente indică non-conformitatea instalației fixe, în special când există plângeri cu privire la perturbațiile produse de numita instalație, autoritățile competente ale Statului membru respectiv pot să ceară dovada conformității instalației fixe și, dacă este cazul, să demareze o evaluare.

Când este constatată o non-conformitate, autoritățile competente pot să impună măsurile corespunzătoare pentru a face instalația fixă conformă cu cerințele în materie de protecție, prevăzute la anexa I, punctul 1.

3. Statele membre adoptă dispozițiile necesare pentru a identifica persoana responsabilă / persoanele responsabile de stabilirea conformității unei instalații fixe cu cerințele esențiale aplicabile.

## CAPITOLUL V

### DISPOZIȚII FINALE

#### Articolul 14

##### **Abrogare**

Directiva 89 / 336 / CEE este abrogată începând cu 20 iulie 2007.

Referințele la directiva 89 / 336 / CEE sunt înțelese ca fiind făcute la prezenta directivă și trebuie citite conform tabelului de corespondență ce figurează în anexa VII.

#### Articolul 15

##### **Dispoziții tranzitorii**

Statele membre nu se opun punerii pe piață și / sau punerii în funcțiune a echipamentelor conforme cu dispozițiile directivei 89 / 336 / CEE și puse pe piață înainte de 20 iulie 2009.

## Articolul 16

### **Transpunerea**

1. Statele membre adoptă și publică dispozițiile legislative, regulamentare și administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive cel mai târziu la 20 ianuarie 2007. Ele informează despre aceasta imediat Comisia. Ele aplică aceste dispoziții începând cu 20 iulie 2007. Când Statele membre adoptă aceste dispoziții, acestea conțin o referință la prezenta directivă sau sunt însoțite de o astfel de referință la publicarea lor oficială. Modalitățile acestei referințe sunt oprite de către Statele membre.
2. Statele membre comunică Comisiei textul dispozițiilor de drept intern pe care ele le adoptă în domeniul guvernat de prezenta directivă.

## Articolul 17

### **Intrarea în vigoare**

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi ce urmează după publicarea sa în *Jurnalul oficial al Uniunii europene*.

## Articolul 18

### **Destinatarii**

Statele membre sunt destinatarii prezentei directive.

Conceput la Strasbourg, la 15 decembrie 2004.

*De către Parlamentul european*

*Președinte*

J. BORRELL FONTELLES

*De către Consiliu*

*Președinte*

A. NICOLAÏ

---

<sup>(1)</sup> JO L 240 din 7.9.2002, p. 1. Regulament modificat prin reglementarea (CE) nr. 1701 / 2003 a Comisiei

(JO L 243 din 27.9.2003, p. 5).

---

<sup>(2)</sup> JO L 204 din 21.7.1998, p. 37. Directiva modificată în ultimul moment prin actul de aderare din 2003.

---

<sup>(2)</sup> JO L 204 din 21.7.1998, p. 37. Directivă modificată în ultimul moment de actul de aderare din 2003.

## ANEXA I

**CERINȚE ESENȚIALE VIZATE ÎN ARTICOLUL 5****1. Cerințe în materie de protecție**

Echipamentele trebuie să fie proiectate și fabricate conform stării tehnicii, astfel încât să garanteze:

- a) că perturbațiile electromagnetice produse nu depășesc nivelul dincolo de care echipamentele hertziene și de telecomunicații sau alte echipamente nu pot să funcționeze după cum a fost prevăzut;
- b) că ele posedă un nivel de imunitate la perturbațiile electromagnetice la care trebuie să ne așteptăm în cadrul folosirii prevăzute care să le permită să funcționeze fără degradare inacceptabilă a numitei folosiri.

**2. Cerințe specifice aplicabile instalațiilor fixe**

Punerea în practică și folosirea prevăzută a componentelor

Instalațiile fixe trebuie să fie montate conform bunelor practici de inginerie și cu respectarea informațiilor despre folosirea prevăzută pentru componentele lor, cu scopul de a corespunde cerințelor în materie de protecție ce figurează la punctul 1. Aceste bune practici de inginerie sunt documentate și persoana responsabilă sau persoanele responsabile păstrează această documentație la dispoziția autorităților naționale competente cu scopul inspecției atâta timp cât instalația fixă funcționează.

---

## ANEXA II

**PROCEDURA DE EVALUARE A CONFORMITĂȚII VIZATĂ ÎN ARTICOLUL 7****(control intern al fabricației)**

1. Fabricantul trebuie să efectueze o evaluare a compatibilității electromagnetice a aparatelor, pe baza fenomenelor care trebuie luate în seamă, cu scopul de a corespunde cerințelor în materie de protecție, ce figurează în anexa I, punctul 1. Aplicarea corectă a tuturor standardelor armonizate aplicabile ale căror referințe au fost publicate în *Jurnalul oficial al Uniunii europene* echivalează cu executarea evaluării compatibilității electromagnetice.
  2. Evaluarea compatibilității electromagnetice trebuie să țină seama de toate condițiile de funcționare normale prevăzute. În cazul în care aparatele pot să aibă mai multe configurații, evaluarea compatibilității electromagnetice trebuie să determine dacă ele corespund cerințelor în materie de protecție, ce figurează în anexa I, punctul 1, în toate configurațiile posibile identificate de către fabricant ca reprezentative pentru folosirea prevăzută.
  3. În conformitate cu dispozițiile din anexa IV, fabricantul constituie o documentație tehnică ce furnizează dovada conformității aparatelor cu cerințele esențiale ale prezentei directive.
  4. Fabricantul sau mandatarul său în Comunitate păstrează documentația tehnică la dispoziția autorităților competente timp de cel puțin zece ani începând de la data la care a fost fabricat ultimul aparat de acest tip.
  5. Conformitatea aparatelor cu toate cerințele esențiale aplicabile este atestată printr-o declarație CE de conformitate stabilită de către fabricant sau de mandatarul său în Comunitate.
  6. Fabricantul sau mandatarul său în Comunitate păstrează declarația CE de conformitate la dispoziția autorităților competente pentru o perioadă de cel puțin zece ani începând cu data la care a fost fabricat ultimul aparat de acest tip.
  7. Când nici fabricantul, nici mandatarul său nu sunt stabiliți în Comunitate, obligația de a păstra la dispoziția autorităților competente declarația CE de conformitate și documentația tehnică revine persoanei care pune aparatele pe piața comunitară.
  8. Fabricantul ia toate măsurile necesare pentru a se asigura că produsele sunt fabricate în conformitate cu documentația tehnică vizată la punctul 3 și în conformitate cu dispozițiile prezentei directive care sunt aplicabile acestor produse.
  9. Documentația tehnică și declarația CE de conformitate sunt stabilite în conformitate cu dispozițiile cuprinse în anexa IV.
-

## ANEXA III

**PROCEDURA DE EVALUARE A CONFORMIZĂȚII VIZATĂ ÎN ARTICOLUL 7**

1. Prezenta procedură constă în a aplica procedura vizată în anexa II, completată după cum este indicat mai jos.
  2. Fabricantul sau mandatarul său în Comunitate prezintă documentația tehnică organismului notificat vizat în articolul 12 și cere o evaluare acestui organism. Fabricantul sau mandatarul său în Comunitate precizează organismului notificat ce aspecte ale cerințelor esențiale trebuie să facă obiectul evaluării sale.
  3. Organismul notificat examinează documentația tehnică și evaluează dacă această documentație demonstrează în mod adecvat respectarea cerințelor prevăzute de către directivă, care fac obiectul evaluării sale. Dacă conformitatea aparatului este confirmată, organismul notificat înmânează un aviz calificat în acest sens fabricantului sau mandatarului său în Comunitate. Acest aviz calificat se limitează la aspectele cerințelor esențiale care au făcut obiectul evaluării organismului notificat.
  4. Fabricantul adaugă avizul calificat al organismului notificat la documentația tehnică.
-

## ANEXA IV

**DOCUMENTAȚIA TEHNICĂ ȘI DECLARAȚIA CE DE CONFORMITATE****1. Documentația tehnică**

Documentația tehnică trebuie să permită să se evalueze conformitatea aparatului cu cerințele esențiale. Ea trebuie să acopere proiectarea și fabricarea aparatului și să cuprindă în special:

- o descriere generală a aparatelor,
- dovezi ale conformității cu standardele armonizate aplicate, eventual, fie în întregime, fie parțial,
- când fabricantul nu a aplicat standarde armonizate sau nu le-a aplicat decât parțial, o descriere și o explicație a măsurilor luate pentru a corespunde cerințelor esențiale ale directivei, inclusiv o descriere a evaluării compatibilității electromagnetice vizată în anexa II, punctul 1, rezultatele calculului de proiectare efectuate, examenele efectuate, rapoartele de încercare, etc.,
- un aviz calificat al organismului notificat, când procedura vizată în anexa III a fost urmată.

**2. Declarația CE de conformitate**

Declarația CE de conformitate trebuie să cuprindă, cel puțin, elementele următoare :

- o referință la prezenta directivă,
  - identificarea aparatului pe care îl vizează, în sensul articolului 9, paragraful 1,
  - numele și adresa fabricantului și, în caz de nevoie, numele și adresa mandatarului său în Comunitate,
  - o referință ce are data specificațiilor în conformitate cu care este declarată conformitatea, pentru a asigura conformitatea aparatului cu dispozițiile prezentei directive,
  - data acestei declarații,
  - identitatea și semnătura persoanei abilitate să angajeze fabricantul sau mandatarul său.
-

## ANEXA V

**MARCAJUL „CE” VIZAT ÎN ARTICOLUL 8**

Marcajul „CE” este format din inițialele „CE” după grafismul următor :

Marcajul „CE” trebuie să aibă o înălțime de cel puțin 5 mm. În caz de micșorare sau de mărire a marcajului „CE”, proporțiile, așa cum reies ele din grafismul graduat ce figurează mai sus, trebuie să fie respectate.

Marcajul „CE” trebuie să fie aplicat pe aparat sau pe placa sa indicatoare. Dacă acest lucru este imposibil sau nejustificat, dată fiind natura aparatului, marcajul trebuie să fie aplicat pe ambalaj, în caz de nevoie, și pe documentele de însoțire.

Când aparatul este supus altor directive ce acoperă alte aspecte și care prevăd, de asemenea, marcajul „CE”, acesta indică faptul că aparatul este, de asemenea, conform cu aceste alte directive.

Totuși, când una sau mai multe dintre aceste directive dă fabricantului posibilitatea de a alege, în cursul unei perioade tranzitorii, regimul care trebuie aplicat, marcajul „CE” indică conformitatea numai cu directivele aplicate de către fabricant. În acest caz, referințele directivelor aplicate, așa cum sunt publicate în *Jurnalul oficial al Uniunii europene*, trebuie să fie înscrise pe documente, notele explicative sau instrucțiunile cerute de aceste directive și care însoțesc aparatul în discuție.

---

## ANEXA VI

**CRITERII DE EVALUARE A ORGANISMELOR CE TREBUIE NOTIFICATE**

1. Organismele notificate de către Statele membre trebuie să îndeplinească următoarele condiții minimale :
    - a) disponibilitatea în privința atât a personalului, cât și a mijloacelor și echipamentelor necesare ;
    - b) competența tehnică și integritatea profesională a personalului ;
    - c) independență în privința elaborării rapoartelor și realizării supravegherii, prevăzute de prezenta directivă ;
    - d) independența cadrelor și personalului tehnic față de toate părțile interesate, grupările sau persoanele care au de-a face în mod direct sau indirect cu echipamentele în cauză ;
    - e) respectarea secretului profesional de către personal ;
    - f) semnarea unei asigurări de răspundere civilă numai în caz că această răspundere să nu fie acoperită de Statul membru pe baza dreptului național.
  
  2. Respectarea condițiilor ce figurează la punctul 1 este periodic verificată de către autoritățile competente ale Statului membru.
-

## ANEXA VII

## TABEL DE CORESPONDENȚĂ

Directiva 89 / 336 / CEE	Prezenta directivă
Articolul 1, punctul 1)	Articolul 2, paragraful 1, punctele a), b) și c)
Articolul 1, punctul 2)	Articolul 2, paragraful 1, punctul e)
Articolul 1, punctul 3)	Articolul 2, paragraful 1, punctul f)
Articolul 1, punctul 4)	Articolul 2, paragraful 1, punctul d)
Articolul 1, punctele 5) și 6)	-
Articolul 2, paragraful 1	Articolul 1, paragraful 1
Articolul 2, paragraful 2	Articolul 1, paragraful 4
Articolul 2, paragraful 3	Articolul 1, paragraful 2
Articolul 3	Articolul 3
Articolul 4	Articolul 5 și anexa 1
Articolul 5	Articolul 4, paragraful 1
Articolul 6	Articolul 4, paragraful 2
Articolul 7, paragraful 1, punctul a)	Articolul 6, paragrafele 1 și 2
Articolul 7, paragraful 1, punctul b)	-
Articolul 7, paragraful 2	-
Articolul 7, paragraful 3	-
Articolul 8, paragraful 1	Articolul 6, paragrafele 3 și 4
Articolul 8, paragraful 2	-
Articolul 9, paragraful 1	Articolul 10, paragrafele 1 și 2
Articolul 9, paragraful 2	Articolul 10, paragrafele 3 și 4
Articolul 9, paragraful 3	Articolul 10, paragraful 5
Articolul 9, paragraful 4	Articolul 10, paragraful 3
Articolul 10, paragraful 1, primul alineat	Articolul 7, ca și anexele II și III
Articolul 10, paragraful 1, alineatul doi	Articolul 8
Articolul 10, paragraful 2	Articolul 7, ca și anexele II și III
Articolul 10, paragraful 3	-
Articolul 10, paragraful 4	-
Articolul 10, paragraful 5	Articolul 7, ca și anexele II și III
Articolul 10, paragraful 6	Articolul 12
Articolul 11	Articolul 14
Articolul 12	Articolul 16
Articolul 13	Articolul 18
Anexa I, punctul 1	Anexa IV, punctul 2
Anexa I, punctul 2	Anexa V
Anexa II	Anexa VI
Anexa III, ultimul alineat	Articolul 9, paragraful 5